

يَا مَعْشَرَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِنْكُمْ
يَقُصُّونَ عَلَيْكُمْ آيَاتِي وَيُنذِرُونَكُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ هَذَا
قَالُوا شَهِدْنَا عَلَى أَنْفُسِنَا وَغَرَّتْهُمْ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَ
شَهِدُوا عَلَى أَنْفُسِهِمْ أَنَّهُمْ كَانُوا كَافِرِينَ (130)
ذَلِكَ أَنْ لَمْ يَكُنْ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرَى بِظُلْمٍ وَ
أَهْلُهَا غَافِلُونَ (131) وَ لِكُلِّ دَرَجَاتٍ مِمَّا عَمِلُوا وَ
مَا رَبُّكَ بِغَافِلٍ عَمَّا يَعْمَلُونَ (132) وَ رَبُّكَ الْغَنِيُّ
ذُو الرَّحْمَةِ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ وَ يُسْتَخْلِفَ مِنْ
بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنْشَأَكُمْ مِنْ ذُرِّيَّةِ قَوْمٍ آخَرِينَ
(133) إِنَّ مَا تُوعَدُونَ لَآتٍ وَ مَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ
(134) قُلْ يَا قَوْمِ اعْمَلُوا عَلَى مَكَانَتِكُمْ إِنِّي عَامِلٌ
فَسَوْفَ تَعْلَمُونَ مَنْ تَكُونُ لَهُ عَاقِبَةُ الدَّارِ إِنَّهُ لَا

يُفْلِحُ الظَّالِمُونَ (135) وَ جَعَلُوا لِلَّهِ مِمَّا ذَرَأَ مِنَ
الْحَرْثِ وَ الْأَنْعَامِ نَصِيبًا فَقَالُوا هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ وَ
هَذَا لِشُرَكَائِنَا فَمَا كَانَ لِشُرَكَائِهِمْ فَلَا يَصِلُ إِلَى
اللَّهِ وَ مَا كَانَ لِلَّهِ فَهُوَ يَصِلُ إِلَى شُرَكَائِهِمْ سَاءَ مَا
يَحْكُمُونَ (136) وَ كَذَلِكَ زَيَّنَ لِكَثِيرٍ مِنَ
الْمُشْرِكِينَ قَتْلَ أَوْلَادِهِمْ شُرَكَائُهُمْ لِيُرْدُوهُمْ وَ
لِيَلْبِسُوا عَلَيْهِمْ دِينَهُمْ وَ لَوْ شَاءَ اللَّهُ مَا فَعَلُوهُ فَذَرَهُمْ
وَ مَا يَفْتَرُونَ (137) وَ قَالُوا هَذِهِ أَنْعَامٌ وَ حَرْثٌ حِجْرٌ
لَا يَطْعَمُهَا إِلَّا مَنْ نَشَاءُ بِزَعْمِهِمْ وَ أَنْعَامٌ حُرِّمَتْ
ظُهُورُهَا وَ أَنْعَامٌ لَا يَذْكُرُونَ اسْمَ اللَّهِ عَلَيْهَا افْتِرَاءً
عَلَيْهِ سَيَجْزِيهِمْ بِمَا كَانُوا يَفْتَرُونَ (138) وَ قَالُوا مَا
فِي بُطُونِ هَذِهِ الْأَنْعَامِ خَالِصَةٌ لِدُكُورِنَا وَ مُحَرَّمٌ

عَلَىٰ أَزْوَاجِنَا ۖ وَإِنْ يَكُنْ مِيتَةً فَهُمْ فِيهِ شُرَكَاءُ
 سَيَجْزِيهِمْ وَصْفَهُمْ إِنَّهُ حَكِيمٌ عَلِيمٌ (139) قَدْ
 خَسِرَ الَّذِينَ قَتَلُوا أَوْلَادَهُمْ سَفَهًا بِغَيْرِ عِلْمٍ وَ حَرَّمُوا
 مَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ افْتِرَاءً عَلَى اللَّهِ قَدْ ضَلُّوا وَمَا كَانُوا
 مُهْتَدِينَ (140)

"O ye assembly of Jinns and men! Came there not unto you messengers from amongst you, setting forth unto you My signs, and warning you of the meeting of this Day of yours?" They will say: "We bear witness against ourselves." It was the life of this world that deceived them. So against themselves will they bear witness that they rejected faith. (The messengers were sent) thus, for thy Lord would not destroy for their wrong-doing men's habitations whilst their occupants were unwarned. To all are degrees (or ranks) according to their deeds: for thy Lord is not unmindful of anything that they do. Thy Lord is self-sufficient, full of Mercy: if it were His will, He could destroy you, and in your place appoint whom He will as your successors, even as He raised you up from the posterity of other people. All that hath been promised unto you will come to pass: nor can ye frustrate it (in the least bit). Say: "O my people! Do whatever ye can: I will do (my part): soon will ye know who it is whose end will be (best) in the Hereafter: certain it is that the wrong-doers will not

prosper." Out of what Allah hath produced in abundance in tilth and in cattle, they assigned Him a share: they say, according to their fancies: "This is for Allah, and this" - for our "partners"! But the share of their "partners" reacheth not Allah, whilst the share of Allah reacheth their "partners"! Evil (and unjust) is their assignment! Even so, in the eyes of most of the pagans, their "partners" made alluring the slaughter of their children, in order to lead them to their own destruction, and cause confusion in their religion. If Allah had willed, they would not have done so: but leave alone them and their inventions. And they say that such and such cattle and crops are taboo, and none should eat of them except those whom - so they say - We wish; further, there are cattle forbidden to yoke or burden, and cattle on which, (at slaughter), the name of Allah is not pronounced;- forging a lie against Allah's name: soon will He requite them for they forged. They say: "What is in the wombs of such and such cattle is specially reserved (for food) for our men, and forbidden to our women; but if it is still-born, then all have share therein. For their (false) attribution (of superstitions to Allah), He will soon punish them: for He is full of wisdom and knowledge. Lost are those who slay their children, from folly, without knowledge, and forbid food which Allah hath provided for them, forging (lies) against Allah. They have indeed gone astray and heeded no guidance.

اے گروہ جن وانس، کیا تمہارے پاس خود تم ہی میں سے ایسے رسول نہیں

آئے تھے جو تم کو میری آیات سناتے اور اس دن کے انجام سے ڈراتے

تھے؟ "وہ کہیں گے" ہاں، ہم اپنے خلاف خود گواہی دیتے ہیں "آج دنیا کی

زندگی نے ان لوگوں کو دھوکے میں ڈال رکھا ہے، مگر اُس وقت وہ خود اپنے خلاف گواہی دیں گے کہ وہ کافر تھے۔ (یہ شہادت اُن سے اس لیے لی جائے گی کہ) یہ ثابت ہو جائے کہ تمہارا رب بستیوں کو ظلم کے ساتھ تباہ کرنے والا نہ تھا جبکہ ان کے باشندے حقیقت سے ناواقف ہوں۔ ہر شخص کا درجہ اُس کے عمل کے لحاظ سے ہے اور تمہارا رب لوگوں کے اعمال سے بے خبر نہیں ہے۔ تمہارا رب بے نیاز ہے اور مہربانی اس کا شیوہ ہے۔ اگر وہ چاہے تو تم لوگوں کو لے جائے اور تمہاری جگہ دوسرے جن لوگوں کو چاہے لے آئے جس طرح اُس نے تمہیں کچھ اور لوگوں کی نسل سے اٹھایا ہے۔ تم سے جس چیز کا وعدہ کیا جا رہا ہے وہ یقیناً آنے والی ہے۔ اور تم خدا کو عاجز کر دینے کی طاقت نہیں رکھتے۔ اے محمدؐ، کہہ دو کہ لوگو، تم اپنی جگہ عمل کرتے رہو اور میں بھی اپنی جگہ عمل کر رہا ہوں، عنقریب تمہیں معلوم ہو جائے گا کہ انجام کار کس کے حق میں بہتر ہوتا ہے، بہر حال یہ حقیقت ہے کہ ظالم کبھی فلاح نہیں پاسکتے۔ ان لوگوں نے اللہ کے لیے خود اُسی کی پیدا کی ہوئی کھیتوں اور

موشیوں میں سے ایک حصہ مقرر کیا ہے اور کہتے ہیں یہ اللہ کے لیے ہے،
 بزعم خود، اور یہ ہمارے ٹھیرائے ہوئے شریکوں کے لیے پھر جو حصہ ان
 کے ٹھیرائے ہوئے شریکوں کے لیے ہے وہ تو اللہ کو نہیں پہنچتا مگر جو اللہ کے
 لیے ہے وہ ان کے شریکوں کو پہنچ جاتا ہے۔ کیسے برے فیصلے کرتے ہیں یہ
 لوگ! اور اسی طرح بہت سے مشرکوں کے لیے ان کے شریکوں نے اپنی
 اولاد کے قتل کو خوشنما بنا دیا ہے، تاکہ ان کو ہلاکت میں مبتلا کریں اور ان پر ان
 کے دین کو مشتبہ بنادیں۔ اگر اللہ چاہتا تو یہ ایسا نہ کرتے، لہذا انہیں چھوڑ دو کہ
 اپنی افترا پردازیوں میں لگے رہیں۔ کہتے ہیں یہ جانور اور یہ کھیت محفوظ ہیں، ا
 نہیں صرف وہی لوگ کھا سکتے ہیں جنہیں ہم کھانا چاہیں، حالانکہ یہ پابندی
 ان کی خود ساختہ ہے۔ پھر کچھ جانور ہیں جن پر سواری اور بار برداری حرام کر
 دی گئی ہے اور کچھ جانور ہیں جن پر اللہ کا نام نہیں لیتے، اور یہ سب کچھ انہوں
 نے اللہ پر افترا کیا ہے، عنقریب اللہ انہیں ان افترا پردازیوں کا بدلہ دے گا۔
 اور کہتے ہیں کہ جو کچھ ان جانوروں کے پیٹ میں ہے یہ ہمارے مردوں کے

لیے مخصوص ہے اور ہماری عورتوں پر حرام، لیکن اگر وہ مردہ ہو تو دونوں
 اس کے کھانے میں شریک ہو سکتے ہیں۔ یہ باتیں جو انہوں نے گھڑ لی ہیں ان
 کا بدلہ اللہ انہیں دے کر رہے گا۔ یقیناً وہ حکیم ہے اور سب باتوں کی اسے خبر
 ہے۔ یقیناً خسارے میں پڑ گئے وہ لوگ جنہوں نے اپنی اولاد کو جہالت و نادانی
 کی بنا پر قتل کیا اور اللہ کے دیے ہوئے رزق کو اللہ پر افترا پر دازی کر کے حرام
 ٹھہرا لیا۔ یقیناً وہ بھٹک گئے اور ہر گز وہ راہ راست پانے والوں میں سے نہ
 تھے۔

(اس मौکے پر اللہ ان سے یہ بھی پوچھے گا کہ) “اے گروہ-جینن و
 انیس، کیا تمہارے پاس خود تم میں سے ایسے رسول نہیں آئے تھے جو
 تم کو میری آیات سنا دیتے اور اس دن کے انجام سے ڈراتے تھے؟” وہ
 کہیں گے، “ہاں، ہم اپنے خلیفہ خود گواہی دیتے ہیں |” آج دنیا کی
 جہنم نے ان لوگوں کو دھوکے میں ڈال رکھا ہے، مگر اس وقت وہ خود
 اپنے خلیفہ گواہی دیں گے کہ وہ کافر تھے | (یہ شہادت ان سے
 لی جائے گی کہ یہ ثابت ہو جائے کہ) تمہارا رب بستیوں
 کو جہنم کے ساتھ تباہ کرنے والا نہ تھا جبکہ ان کے بائبل
 حکایت سے ناواقف ہوں | ہر شخص کا درجہ اس کے اعمال کے لحاظ
 سے ہے اور تمہارا رب لوگوں کے اعمال سے بخبر نہیں ہے | تمہارا رب
 بنیاد ہے اور مہربانی اس کا شہ ہے | اگر وہ چاہے تو تم

~~~~~

लोगों को ले जाए और तुम्हारी जगह दूसरे जिन लोगों को चाहे ले आए जिस तरह उसने तुम्हें कुछ और लोगों की नस्ल से उठाया है । तुमसे जिस चीज़ का वादा किया जा रहा है वह यकीनन आनेवाली है । और तुम खुद को आजिज़ कर देने की ताकत नहीं रखते । ऐ नबी, कह दो कि “लोगो, तुम अपनी जगह अमल करते रहो और मैं भी अपनी जगह अमल कर रहा हूँ, अनकरीब तुम्हें मालूम हो जाएगा कि अंजामे-कार किसके हक़ में बेहतर होता है,” बहरहाल यह हकीकत है कि ज़ालिम कभी फ़लाह नहीं पा सकते । इन लोगों ने अल्लाह के लिए खुद उसी की पैदा की हुई खेतियों और मवेशियों में से एक हिस्सा मुक़रर किया है और कहते हैं कि यह अल्लाह के लिए है, बज़अमे-खुद, और यह हमारे ठहराए हुए शरीकों के लिए । फिर जो हिस्सा उनके ठहराए हुए शरीकों के लिए है वह तो अल्लाह को नहीं पहुँचता मगर जो अल्लाह के लिए है वह उनके शरीकों को पहुँच जाता है । कैसे बुरे फैसले करते हैं ये लोग ! और इसी तरह बहुत-से मुशरिकों के लिए उनके शरीकों ने अपनी औलाद के क़त्ल को खुशनुमा बना दिया है ताकि उनको हलाकत में मुब्तला करें और उनपर उनके दीन को मुशतबह बना दें । अगर अल्लाह चाहता तो ये ऐसा न करते, लिहाज़ा इन्हें छोड़ दो कि ये अपनी इफ़तरापरदाज़ियों में लगे रहें । कहते हैं ये जानवर और ये खेत महफूज़ हैं, इन्हें सिर्फ़ वही लोग खा सकते हैं जिन्हें हम खिलाना चाहें, हालाँकि यह पाबन्दी उनकी खुदसाख़्ता है । फिर कुछ जानवर हैं जिनपर सवारी और बारबरदारी हराम कर दी गई है और कुछ जानवर हैं जिनपर अल्लाह का नाम नहीं लेते, और ये सब कुछ उन्होंने अल्लाह पर इफ़तरा किया है, अनकरीब अल्लाह उन्हें

~~~~~



~~~~~

इन इफ़तरापरदाज़ियों का बदला देगा | और कहते हैं कि जो कुछ इन जानवरों के पेट में है, यह हमारे मर्दों के लिए मखसूस है और हमारी औरतों पर हराम, लेकिन अगर वह मुर्दा हो तो दोनों उसके खाने में शरीक हो सकते हैं | ये बातें जो उन्होंने घड़ ली हैं, इनका बदला अल्लाह उन्हें देकर रहेगा | यकीनन वह हकीम है और सब बातों की उसे खबर है | यकीनन खसारे में पड़ गए वे लोग जिन्होंने अपनी औलाद को जिहालत व नादानी की बिना पर क़त्ल किया और अल्लाह के दिए हुए रिज्क को अल्लाह पर इफ़तरापरदाज़ी करके हराम ठहरा लिया | यकीनन वे भटक गए और हरगिज़ राहे-रास्त पानेवालों में से न थे |